

## Gouttes

### Antianémique

En cas de sidéropénie ou d'un besoin accru de fer, surtout pendant la grossesse et l'allaitement, chez les prématurés, les nourrissons et les petits enfants; après des pertes de sang.

### Composition:

1 ml (=20 gouttes) contient: 50 mg de fer sous forme d'un complexe d'hydroxyde de fer(III)-polymaltose, arôme, conserv.: E217, E219.

### Propriétés/Mode d'action

Le fer trivalent qui se trouve dans la préparation sous la forme de composé organique complexe est extrêmement bien toléré et convient donc particulièrement bien aux patients présentant une sensibilité gastrointestinale. Le Fe(III) peut être défini comme «un fer de type alimentaire». Une compensation fiable et sûre du déficit en fer est garantie non seulement au niveau du système hématopoïétique mais aussi au niveau des enzymes cellulaires et des réserves de fer.

### Indications

Toutes les formes de carences en fer dont le diagnostic a été confirmé, en particulier les anémies ferríprivas.

### Posologie

(sauf avis contraire du médecin):

**Prématurés:** 1 goutte par jour (2,5 mg) par kg de poids corporel.

**Enfants jusqu'à 1 an:** commencer avec 6 gouttes par jour et augmenter progressivement jusqu'à 20 gouttes par jour en doses fractionnées.

## Gotas

### Antianémico

En caso de falta de hierro o de gran necesidad del mismo, sobre todo durante el embarazo y la lactancia, o en caso de parto prematuro, para niños de pecho y niños pequeños; y después de pérdidas de sangre.

### Composición:

1 ml (= 20 gotas) contiene: 50 mg de hierro en un complejo de hierro(III)-hidroxido-polimaltosa, aroma, conserv. E217, E219.

### Propiedades y efectos

El hierro trivalente que se halla en la preparación en forma de compuesto orgánico complejo es tolerado extremadamente bien y conviene pues particularmente a los pacientes que son gastroenterosensibles. El Fe(III) puede definirse como «hierro de tipo alimentario». La compensación segura de la falta de hierro está garantizada no solamente en el sistema hematopoyético sino también en los fermentos celulares y las reservas de hierro.

### Indicaciones

Todas las formas claramente diagnosticadas de estados de falta de hierro, especialmente las anemias por carencia de hierro.

### Posología

(Salvo distinta opinión del médico):  
Prematuros: 1 gota al día (2,5 mg) por cada kilo de peso corporal.

**Niños de hasta un año:** comenzar con 6 gotas al día y aumentar progresivamente hasta 20 gotas al día en dosis fraccionadas.

**Niños de 1 a 12 años:** 20 gotas una o dos veces al día (50 a 100 mg).

**Enfants de 1 à 12 ans:** 20 gouttes 1 à 2 fois par jour (50 à 100 mg).  
**Adolescents à partir de 12 ans:** 20 gouttes 2 fois par jour (100 mg).  
**Adultes:** 40 gouttes 1 à 2 fois par jour (100 à 200 mg).

Une posologie plus élevée peut être nécessaire en cas de besoins accrus en fer. Elle sera établie, le cas échéant, en fonction du degré de la carence en fer, par le médecin traitant.

Selon l'importance de la carence en fer, un traitement de plusieurs mois peut être nécessaire. Afin de reconstituer les réserves de fer, la thérapie devrait, après normalisation des taux d'hémoglobine, être poursuivie pendant encore environ un mois.

#### Limitations d'emploi

Hypersiderémie, troubles de l'utilisation du fer, anémie d'origine indéterminée sans sidéropénie certaine. Intolérance au fer établie, par exemple lors de graves lésions inflammatoires du tube digestif.

#### Interactions

Les gouttes Maltofer peuvent être prises pendant les repas. Il n'y a pas de réactions compétitives avec des constituants alimentaires qui pourraient réduire la résorption du complexe ferrique. Les gouttes peuvent être administrées avec de la nourriture pour bébé ainsi qu'avec des jus de fruits ou de légumes. La légère coloration «caramel» n'influence ni le goût ni l'efficacité du produit.

Pour toute information supplémentaire, consultez votre médecin ou votre pharmacien.

#### Présentation

Flacons de 30 ml

Vifor (International) SA  
9001 St-Gall

**Adolescentes desde los 12 años:** 20 gotas dos veces al día (100 mg).  
**Adultos:** 40 gotas una o dos veces al día (100 a 200 mg).

Según el grado de falta de hierro y en caso de gran necesidad del mismo, puede ser necesaria una posología más elevada que deberá determinar el médico.

Según la gravedad de la falta de hierro será necesario llenar los depósitos de hierro, después de la normalización de los índices de hemoglobina, la terapia deberá proseguir todavía un mes aproximadamente.

#### Limitaciones de empleo

Estados de hipersideremia, trastornos de utilización del hierro toda anemia de origen indeterminado sin sideropenia cierta, intolerancia al hierro determinada, por ejemplo, en caso de graves lesiones inflamatorias del tubo digestivo.

#### Interacciones

Las gotas de Maltofer pueden tomarse durante las comidas. No existen reacciones competitivas con los constituyentes alimentarios que puedan reducir la resorción del complejo férrico. Las gotas pueden administrarse con el alimento para niños así como con zumos de frutos o de legumbres. El ligero color de «caramelo» no afecta ni al gusto ni a la eficacia del producto.

Para informaciones ulteriores favor contactar su médico o farmacéutico.

#### Presentación

Frascos de 30 ml

Vifor (International) Inc.  
9001 St.Gallen